



ОРГАН З ДОБРОВОЛЬНОЇ ОЦІНКИ ВІДПОВІДНОСТІ ТОВ «ВСЦ «ПІВДЕНТЕСТ»

СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ

CERTIFICATE OF CONFORMITY

СИСТЕМА ДОБРОВОЛЬНОЇ ОЦІНКИ ВІДПОВІДНОСТІ ТОВ «ВСЦ «ПІВДЕНТЕСТ»

(відповідно до Статті 24. ЗАКОНУ УКРАЇНИ Про технічні регламенти та оцінку відповідності)

Зареєстровано в Реєстрі органу з добровільної оцінки відповідності за №
Registered in the Register to the body with a voluntary assessment of the viability

UA0.YT.012407-24

Термін дії з
Term of validity is from

24 січня 2024 р. до 23 січня 2026 р.

8481

код УКТ ЗЕД, ТН ЗЕД

Продукція
*Production*Промислові крани, клапани та аналогічна сантехнічна арматура ТМ
RAFTEC (згідно з Додатком, 164 позиції)

код ДКПД, ОКП

Відповідає вимогам
*Comply with the requirements*пункти 4.1.1, 4.1.4 ДСТУ EN 1983:2015; пункти 4.1.3, 4.1.4 ДСТУ EN 1984:2015;
пункти 4.1, 4.2 ДСТУ EN 13547:2015; пункти 4.1.1.1, 4.1.2.1, 4.1.4 ДСТУ EN
13709:2015;; пункти 4.4.1, 4.4.2, 4.5 ДСТУ EN ISO 16135:2017; пункт 4.4 ДСТУ
EN ISO 16139:2015Виробник (и) продукції
Producer (s)«Raftec technologie fur Ingenieure. LTD», 13467, Berlin, district Reinickendorf,
town Hermsdorf, Hillmannstrabe str. 14, НімеччинаСертифікат видано
*Certificate is issued on*ТОВ «ДИОС-ТРЕЙД», 08132, Київська обл., Бучанський р-н, місто Вишневе,
вул. Київська, будинок 6В, код ЄДРПОУ 34335309; за дорученням б/и від
26.12.2023р. «Raftec technologie fur Ingenieure. LTD», 13467, Berlin, district
Reinickendorf, town Hermsdorf, Hillmannstrabe str. 14, НімеччинаДодаткова інформація
*Additional information*Продукція, що виробляється та ввозиться на територію України в період з
24.01.2024р. до 23.01.2026р., з урахуванням гарантійного терміну зберіганняСертифікат видано органом з
добровільної оцінки відповідності
*Certificate seen by authority
voluntary assessment of performance*Орган з добровільної оцінки відповідності
ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ
«ВИПРОБУВАЛЬНО-СЕРТИФІКАЦІЙНИЙ ЦЕНТР
«ПІВДЕНТЕСТ»,
Україна, 49000, м. Дніпро, вул. Європейська 7а, оф. 14На підставі
*On the grounds of*Протоколу сертифікаційних випробувань № 0124074/24, № 0124084/24, № 0124094/24, №
0124104/24 від 24.01.2024р. ВЛ ТОВ «ВСЦ «ПІВДЕНТЕСТ», 49054, Україна,
Дніпропетровська обл., м. Дніпро, пр-т. Сергія Нігояна, 50, Код ЄДРПОУ 13429259Завідувач сектору оцінки відповідності/
сертифікації продукції
*Head of the conformity assessment sector/
product certification*

М.П.

підпис

Анна КУРОЧКИНА

Ім'я та ПРІЗВИЩЕ

Чинність сертифікату можна перевірити
за тел.: +3 8 056 744 30 14
+3 8 050 486 22 92

ДОДАТОК
ДО СЕРТИФІКАТУ ВІДПОВІДНОСТІ
TO CERTIFICATE OF CONFORMITY

Аркуш 1 з 6

№ UA0.YT.012407-24
«24» січня 2024р.

Крани, клапани та аналогічна сантехнічна арматура ТМ RAFTEC:

1	(AWH01) Автоматичний розповітрявач (хром) 1/2 RAFTEC PN10
2	(AV01) Автоматичний розповітрявач 1/2 RAFTEC PN10
3	RPD01 Редуктор тиску 1/2", ТМ Raftec PN 4
4	RD01 Редуктор тиску для води 1/2", ТМ Raftec PN 5,5
5	RD02 Редуктор тиску для води 3/4", ТМ Raftec PN 5,5
6	ASU-01 Клапан зворотного ходу води DN15, ТМ Raftec PN40
7	ASU-02 Клапан зворотного ходу води DN20, ТМ Raftec PN40
8	ASU-03 Клапан зворотного ходу води DN25, ТМ Raftec PN40
9	ASU-04 Клапан зворотного ходу води DN32, ТМ Raftec PN40
10	ASU-05 Клапан зворотного ходу води DN40, ТМ Raftec PN40
11	ASU-06 Клапан зворотного ходу води DN50, ТМ Raftec PN40
12	KL01 Клапан зворотного ходу води DN15, ТМ Raftec PN40
13	KL02 Клапан зворотного ходу води DN20, ТМ Raftec PN40
14	KL03 Клапан зворотного ходу води DN25, ТМ Raftec PN40
15	KP01 Кран кульковий поливальний DN15 вода, ТМ Raftec PN40
16	KP02 Кран кульковий поливальний DN20 вода, ТМ Raftec PN40
17	DRBS1-U кран кутовий кульовий з розбірним з'єднанням DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
18	DRBS2-U кран кутовий кульовий з розбірним з'єднанням DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
19	DRBS3-U кран кутовий кульовий з розбірним з'єднанням DN25 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
20	DRBM1 кран кутовий кульовий зв з накладною гайкою DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
21	DRBM2 кран кутовий кульовий зв з накладною гайкою DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
22	DRBZ1 кран кутовий кульовий з накладною гайкою DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
23	DRBZ2 кран кутовий кульовий з накладною гайкою DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
24	DRBS1 Кран кульовий DN15 PN40 з розбірним з'єднанням, ТМ Raftec PN40, латунь
25	DRBS2 Кран кульовий DN20 PN40 з розбірним з'єднанням, ТМ Raftec PN40, латунь

Завідувач сектору оцінки відповідності/
сертифікації продукції
Head of the conformity assessment sector/
product certification

М.П.



підпис

Анна КУРОЧКА

Ім'я та ПРІЗВИЩЕ

Чистість сертифікату можна перевірити
за тел: +3 8 056 744 30 14
+3 8 050 486 22 92

ДОДАТОК
ДО СЕРТИФІКАТУ ВІДПОВІДНОСТІ
TO CERTIFICATE OF CONFORMITY

Аркуш 2 з 6

№ UA0.YT.012407-24
«24» січня 2024р.

26	DRBS3 Кран кульовий DN25 PN40 з розбірним з'єднанням, ТМ Raftec PN40, латунь
27	PRB-1 кран кульовий з накидною гайкою DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
28	PRB-2 кран кульовий з накидною гайкою DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
29	PRBM1 кран кульовий зв з накидною гайкою DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
30	PRBM2 кран кульовий зв з накидною гайкою DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
31	CSA-011 Кран кульовий DN15 PN40 з розбірним з'єднанням, ТМ Raftec PN40, латунь
32	CSA-021 Кран кульовий DN20 PN40 з розбірним з'єднанням, ТМ Raftec PN40, латунь
33	CSA-031 Кран кульовий DN25 PN40 з розбірним з'єднанням, ТМ Raftec PN40, латунь
34	WRBS-1 кран кутовий кульовий з розбірним з'єднанням (з антипротіканням) DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
35	WRBS-2 кран кутовий кульовий з розбірним з'єднанням (з антипротіканням) DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
36	WRBS-3 кран кутовий кульовий з розбірним з'єднанням (з антипротіканням) DN25 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
37	WRB-1 Кран кульовий з розбірним з'єднанням (з антипротіканням) DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
38	WRB-2 Кран кульовий з розбірним з'єднанням (з антипротіканням) DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
39	WRB-3 Кран кульовий з розбірним з'єднанням (з антипротіканням) DN25 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
40	DRB1 Кран кульовий DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
41	DRH1 Кран кульовий DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
42	DRB11 Кран кульовий DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
43	DRH11 Кран кульовий DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
44	DRB1111 Кран кульовий DN15 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
45	DRB2 Кран кульовий DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
46	DRH2 Кран кульовий DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
47	DRB21 Кран кульовий DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
48	DRH21 Кран кульовий DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
49	DRB2121 Кран кульовий DN20 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
50	DRB3 Кран кульовий DN25 PN40, ТМ Raftec PN40, латунь
51	DRH3 Кран кульовий DN25 PN40, ТМ Raftec латунь
52	DRB31 Кран кульовий DN25 PN40, ТМ Raftec латунь
53	DRH31 Кран кульовий DN25 PN40, ТМ Raftec латунь
54	DRB3131 Кран кульовий DN25 PN40, ТМ Raftec латунь
55	DRH4 Кран кульовий DN32 PN20, ТМ Raftec латунь
56	DRH41 Кран кульовий DN32 PN20, ТМ Raftec латунь
57	DRH5 Кран кульовий DN40 PN20, ТМ Raftec латунь

Завідувач сектору оцінки відповідності/
сертифікації продукції
Head of the conformity assessment sector/
product certification




підпис

Анна КУРОЧКИНА

Ім'я та ПРІЗВИЩЕ

Чистість сертифікату можна перевірити
за тел +3 8 056 744 30 14
+3 8 050 486 22 92

ОРГАН З ДОБРОВОЛЬНОЇ ОЦІНКИ ВІДПОВІДНОСТІ ТОВ «ВСЦ «ПІВДЕНТЕСТ»
СИСТЕМА ДОБРОВОЛЬНОЇ ОЦІНКИ ВІДПОВІДНОСТІ ТОВ «ВСЦ «ПІВДЕНТЕСТ»

ДОДАТОК
ДО СЕРТИФІКАТУ ВІДПОВІДНОСТІ
TO CERTIFICATE OF CONFORMITY

Аркуш 3 з 6

№ UA0.YT.012407-24
«24» січня 2024р.

58	DRH51 Кран кульовий DN40 PN20, TM Raftec матеріал: латунь
59	DRH6 Кран кульовий DN50 PN16, TM Raftec матеріал: латунь
60	DRH61 Кран кульовий DN50 PN16, TM Raftec матеріал: латунь
61	СВВ-01 Кран кульовий DN15 PN40, TM Raftec латунь
62	СВН-01 Кран кульовий DN15 PN40, TM Raftec латунь
63	СВВ-011 Кран кульовий DN15 PN40, TM Raftec латунь
64	СВН-011 Кран кульовий DN15 PN40, TM Raftec латунь
65	СВВ-02 Кран кульовий DN20 PN40, TM Raftec латунь
66	СВН-02 Кран кульовий DN20 PN40, TM Raftec латунь
67	СВВ-021 Кран кульовий DN20 PN40, TM Raftec латунь
68	СВН-021 Кран кульовий DN20 PN40, TM Raftec латунь
69	СВВ-03 Кран кульовий DN25 PN40, TM Raftec латунь
70	СВН-03 Кран кульовий DN25 PN40, TM Raftec латунь
71	СВВ-031 Кран кульовий DN25 PN40, TM Raftec латунь
72	СВН-031 Кран кульовий DN25 PN40, TM Raftec латунь
73	СВН-04 Кран кульовий DN32 PN20, TM Raftec латунь
74	СВН-041 Кран кульовий DN32 PN20, TM Raftec латунь
75	СВН-05 Кран кульовий DN40 PN20, TM Raftec латунь
76	СВН-051 Кран кульовий DN40 PN20, TM Raftec латунь
77	СВН-06 Кран кульовий DN50 PN16, TM Raftec латунь
78	СВН-061 Кран кульовий DN50 PN16, TM Raftec латунь
79	GRB1 Кран кульовий DN15 PN40, TM Raftec латунь
80	GRH1 Кран кульовий DN15 PN40, TM Raftec латунь
81	GRB11 Кран кульовий DN15 PN40, TM Raftec латунь
82	GRH11 Кран кульовий DN15 PN40, TM Raftec латунь
83	GRB2 Кран кульовий DN20 PN40, TM Raftec латунь
84	GRH2 Кран кульовий DN20 PN40, TM Raftec латунь
85	GRB21 Кран кульовий DN20 PN40, TM Raftec латунь
86	GRH21 Кран кульовий DN20 PN40, TM Raftec латунь
87	KDH0101 Кран кутовий кульовий RAFTEC 1/2" x 1/2" латунь
88	KDH0102 Кран кутовий кульовий RAFTEC 1/2" x 3/4" латунь

Завідувач сектору оцінки відповідності/
сертифікації продукції
Head of the conformity assessment sector/
product certification

М.П.

підпис

Анна КУРОЧКИНА

Ім'я та ПРІЗВИЩЕ

Чисель сертифікату можна перевірити
за тел +3 8 056 744 30 14
+3 8 050 486 22 92

ОРГАН З ДОБРОВОЛЬНОЇ ОЦІНКИ ВІДПОВІДНОСТІ ТОВ «ВСЦ «ПІВДЕНТЕСТ»
СИСТЕМА ДОБРОВОЛЬНОЇ ОЦІНКИ ВІДПОВІДНОСТІ ТОВ «ВСЦ «ПІВДЕНТЕСТ»

ДОДАТОК
ДО СЕРТИФІКАТУ ВІДПОВІДНОСТІ
TO CERTIFICATE OF CONFORMITY

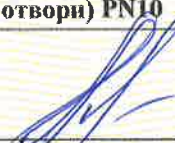
Аркуш 4 з 6

№ UA0.YT.012407-24
«24» січня 2024р.

89	KSM01020 Кран кульовий RAFTEC 1/2"x3/4"x1/2" матеріал: латунь
90	VBE01005 Кран кутовий з вентиляним запірним елементом RAFTEC 1/2 "x 3/8" PN10
91	VBE0101 Кран кутовий з вентиляним запірним елементом RAFTEC 1/2 "x 1/2" PN10
92	VBE0102 Кран кутовий з вентиляним запірним елементом RAFTEC 1/2 "x 3/4" PN10
93	VKE6001 Кран кутовий з керамічним запірним елементом RAFTEC 1/2 "x ½ PN10
94	VKE6002 Кран кутовий з керамічним запірним елементом RAFTEC 1/2 "x ¾ PN10
95	VKE7701 Кран кутовий з керамічним елементом RAFTEC 1/2 "x 3/4" PN10
96	VKE7703 Кран кутовий з керамічним елементом RAFTEC 1/2 "x 1/2" PN10
97	VKE7712 Кран кутовий з керамічним елементом RAFTEC 1/2 "x 1/2" PN10
98	VKE7720 Кран кутовий з керамічним елементом RAFTEC 1/2 "x 1/2" PN10
99	VKE7721 Кран кутовий з керамічним елементом RAFTEC 1/2 "x 1/2" PN10
100	RV-2012 (ПАРА) Кран приладовий кутовий вентельний RAFTEC 1/2 "x 1/2" зв з антипротіканням PN10
101	RV-2034 (ПАРА) Кран приладовий кутовий вентельний RAFTEC 1/2 "x 3/4" зв з антипротіканням PN10
102	RV-3012 (ПАРА) Кран приладовий кутовий вентельний RAFTEC 1/2 "x 1/2" зв з антипротіканням PN10
103	RV-3034 (ПАРА) Кран приладовий кутовий вентельний RAFTEC 1/2 "x 3/4" зв з антипротіканням PN10
104	RV-4012 (ПАРА) Кран приладовий подовжений кутовий вентельний RAFTEC 1/2 "x 1/2" зв з антипротіканням PN10
105	RV-5012 (ПАРА) Кран приладовий подовжений кутовий вентельний RAFTEC 1/2 "x 1/2" зв з антипротіканням PN10
106	RV-5034 (ПАРА) Кран приладовий подовжений кутовий вентельний RAFTEC 1/2 "x 3/4" зв з антипротіканням PN10
107	RV-6012 (ПАРА) Кран приладовий кутовий вентельний RAFTEC 1/2 "x 1/2" зв з антипротіканням PN10
108	RV-7012 (ПАРА) Кран приладовий прямий вентельний RAFTEC 1/2 "x 1/2" зв з антипротіканням PN10
109	KK02012 Колектор RAFTEC 3/4"x1/2" 2-ий PN10
110	KK02013 Колектор RAFTEC 3/4"x1/2" 3-ий PN10
111	KK02014 Колектор RAFTEC 3/4"x1/2" 4-ий PN10
112	KK03012 Колектор RAFTEC 1"x1/2" 2-ий PN10
113	KK03013 Колектор RAFTEC 1"x1/2" 3-ий PN10
114	KK03014 Колектор RAFTEC 1"x1/2" 4-ий PN10
115	KV03022 Колектор RAFTEC 1"x3/4" (2 отвори) PN10

Завідувач сектору оцінки відповідності/
сертифікації продукції
Head of the conformity assessment sector/
product certification




підпис

Анна КУРОЧКИНА

Ім'я та ПРІЗВИЩЕ

Читність сертифікату можна перевірити
за тел +3 8 056 744 30 14
+3 8 050 486 22 92

ДОДАТОК
ДО СЕРТИФІКАТУ ВІДПОВІДНОСТІ
TO CERTIFICATE OF CONFORMITY

Аркуш 5 з 6

№ UA0.YT.012407-24
«24» січня 2024р.

116	KV03023 Колектор RAFTEC 1"x3/4" (3 отвори) PN10
117	KV03024 Колектор RAFTEC 1"x3/4" (4 отвори) PN10
118	KTU 11 Комплект підключення радіатора термостатичний 1/2 кутовий, TM Raftec PN10
119	KNT 11 Комплект підключення радіатора термостатичний 1/2 прямий, TM Raftec PN10
120	PNRK 11 Клапан запірний прямий 1/2 "x1 / 2", TM Raftec PN10
121	NRK 11 Клапан запірний кутовий 1/2 "x1 / 2", TM Raftec PN10
122	PVRK 11 Клапан прямий вентельний 1/2 "x 1/2", TM Raftec PN10
123	PKPT 11 Клапан термостатичний прямий 1/2"x1/2", TM Raftec PN10
124	KPT 11 Клапан термостатичний кутовий 1/2"x1/2", TM Raftec PN10
125	KPT 21 Клапан термостатичний кутовий 3/4"x3/4", TM Raftec PN10
126	VRK 11 Клапан кутовий вентельний 1/2 "x 1/2", TM Raftec PN10
127	TB3015 Термоголовка M30x1,5 серія BLACK, TM Raftec PN10
128	TBW3015 Термоголовка M30x1,5 серія SILVER, TM Raftec PN10
129	TW3015 Термоголовка M30x1,5 серія WHITE, TM Raftec PN10
130	SHRK 11 Вузол нижнього підключення радіатора прямий 1/2x3/4", TM Raftec PN10
131	AHRK 11 Вузол нижнього підключення радіатора кутовий 1/2x3/4", TM Raftec PN10
132	(LCR-1.2) Колектор в зборі 2 вихода RAFTEC латунь, PN 10
133	(LCR-1.3) Колектор в зборі 3 вихода RAFTEC латунь, PN 10
134	(LCR-1.4) Колектор в зборі 4 вихода RAFTEC латунь, PN 10
135	(LCR-1.5) Колектор в зборі 5 вихода RAFTEC латунь, PN 10
136	(LCR-1.6) Колектор в зборі 6 вихода RAFTEC латунь, PN 10
137	(LCR-1.7) Колектор в зборі 7 вихода RAFTEC латунь, PN 10
138	(LCR-1.8) Колектор в зборі 8 вихода RAFTEC латунь, PN 10
139	(LCR-1.9) Колектор в зборі 9 вихода RAFTEC латунь, PN 10
140	(LCR-1.10) Колектор в зборі 10 вихода RAFTEC латунь, PN 10
141	(LCR-1.11) Колектор в зборі 11 вихода RAFTEC латунь, PN 10
142	(LCR-1.12) Колектор в зборі 12 вихода RAFTEC латунь, PN 10
143	(RC03-02) Колектор в зборі 2 вихода RAFTEC сталь, PN10
144	(RC03-03) Колектор в зборі 3 вихода RAFTEC сталь, PN10
145	(RC03-04) Колектор в зборі 4 вихода RAFTEC сталь, PN10
146	(RC03-05) Колектор в зборі 5 вихода RAFTEC сталь, PN10

Завідувач сектору оцінки відповідності/
сертифікації продукції
Head of the conformity assessment sector/
product certification



підпис

Анна КУРОЧКИНА

Ім'я та ПРІЗВИЩЕ

ОРГАН З ДОБРОВОЛЬНОЇ ОЦІНКИ ВІДПОВІДНОСТІ ТОВ «ВСЦ «ПІВДЕНТЕСТ»
СИСТЕМА ДОБРОВОЛЬНОЇ ОЦІНКИ ВІДПОВІДНОСТІ ТОВ «ВСЦ «ПІВДЕНТЕСТ»

ДОДАТОК
ДО СЕРТИФІКАТУ ВІДПОВІДНОСТІ
TO CERTIFICATE OF CONFORMITY

Аркуш 6 з 6

№ UA0.YT.012407-24
«24» січня 2024р.

147	(RC03-06) Колектор в зборі 6 вихода RAFTEC сталь, PN10
148	(RC03-07) Колектор в зборі 7 вихода RAFTEC сталь, PN10
149	(RC03-08) Колектор в зборі 8 вихода RAFTEC сталь, PN10
150	(RC03-09) Колектор в зборі 9 вихода RAFTEC сталь, PN10
151	(RC03-10) Колектор в зборі 10 вихода RAFTEC сталь, PN10
152	(RC03-11) Колектор в зборі 11 вихода RAFTEC сталь, PN10
153	(RC03-12) Колектор в зборі 12 вихода RAFTEC сталь, PN10
154	(SUR03) Змішувальний вузол RAFTEC латунь, PN10
155	(LSG-161H) Змішувальний вузол RAFTEC Gold латунь, PN10
156	(LSG-162H) Змішувальний вузол RAFTEC Light латунь, PN10
157	(PCNR03) Комплект для підключення циркуляційного насоса систем теплої підлоги 1" RAFTEC латунь, PN10
158	(KZK03) Спускник міні RAFTEC латунь, PN10
159	(JKK03) Кінцевий елемент колектора в зборі 25 1" RAFTEC латунь, PN10
160	(TH03) Триходовий клапан для теплої підлоги RAFTEC латунь, PN10
161	(MB-481) Пропускний клапан RAFTEC латунь, PN10
162	(KKR03) Кінцевий елемент колектора в зборі 25 1" RAFTEC латунь, PN 10
163	(TKRP02) Кран термостатичний під термоголовку прямий 3/4" RAFTEC латунь, PN10
164	(TKRU02) Кран термостатичний під термоголовку кутовий 3/4" RAFTEC латунь, PN10

Всього: 164 позиції.

Завідувач сектору оцінки відповідності/
сертифікації продукції
Head of the conformity assessment sector/
product certification




підпис

Анна КУРОЧКІНА

Ім'я та ПРІЗВИЩЕ

Чистість сертифікату можна перевірити
за тел +3 8 056 744 30 14
+3 8 050 486 22 92